

ASSEMBLÉE PARLEMENTAIRE EUROPÉENNE

DÉBATS

COMPTE RENDU IN EXTENSO DES SÉANCES

IV/62

ÉDITION DE LANGUE FRANÇAISE

N° 39

TABLE NOMINATIVE

Session 1961-1962

Séances du 7 au 10 mars 1961

ABRÉVIATIONS

amend.	=	<i>amendement</i>
C.E.E.	=	<i>Communauté économique européenne</i>
C.E.C.A.	=	<i>Communauté européenne du charbon et de l'acier</i>
com.	=	<i>commission</i>
doc.	=	<i>document</i>
H.A.	=	<i>Haute Autorité</i>
par.	=	<i>paragraphe</i>
propos.	=	<i>proposition</i>
résol.	=	<i>résolution</i>

TABLE NOMINATIVE

ALRIC, GustaveNominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)

ANGELINI, ArmandoNominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des budgets et de l'administration (8 mars 1961) — (p. 35)

Débats

— Liberté d'établissement et libre prestation des services :

— rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :

— présente quelques observations concernant les rapports de MM. Kreyszig et Thorn et souligne particulièrement les répercussions de la liberté d'établissement et de la libre prestation des services dans le domaine des transports (7 mars 1961 — (pp. 29-32)

ANGIOY, Giovanni M.Nominations

- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)

ARMENGAUD, AndréNominations

- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission du marché intérieur (9 mars 1961) — (p. 76)

Démission

- Membre de la commission économique et financière (9 mars 1961) — (p. 76)

Documentation

- Amendement n° 1 au projet d'avis de l'Assemblée parlementaire européenne sur la proposition présentée par la Commission de la C.E.E. d'un programme général pour la suppression des restrictions à la liberté d'établissement (doc. 11) (10 mars 1961) — (p. 146)
- Amendement n° 2 au projet d'avis de l'Assemblée parlementaire européenne sur la proposition présentée par la Commission de la C.E.E. d'un programme général pour la suppression des restrictions à la liberté d'établissement (doc. 11) (10 mars 1961) — (p. 146)

Débats

— Liberté d'établissement et libre prestation des services :

— rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :

— se limite à ses observations d'ordre strictement pratique concernant la rédaction du rapport de M. Kreyszig ; estime que, lors de l'application du programme général, des précautions devront être prises dans le secteur de l'industrie pharmaceutique ; souhaite que le par. 4 du programme général traitant du problème de la coordination des dispositions législatives réglementaires et administratives, prévoie également des mesures transitoires pour de nombreuses professions (8 mars 1961) — (pp. 48-50)

— rapport complémentaire (doc. 11) et projet d'avis de la com. du marché intérieur et amend. :

— présente ses deux amend. (10 mars 1961) — (pp. 146-147)

— donne son accord au retrait de ses deux amend. et souhaite que la com. tiendra compte de sa déclaration (10 mars 1961) — (p. 147)

AZEM, OualiNominations

- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)

BATTAGLIA, Edoardo, vice-président de l'Assemblée parlementaire européenneNominations

- Vice-président de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 9)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des budgets et de l'administration (8 mars 1961) — (p. 35)

Débats

— préside au cours de la séance du 9 mars 1961

— Rappel au règlement :

— rappelle que, selon l'art. 14 du règlement de l'Assemblée, les rapports doivent être distribués 24 heures au moins avant leur discussion ; ne s'oppose pas à l'inscription des rapports de MM. Kreyssig, Blaisse et Thorn à l'ordre du jour de la séance malgré leur distribution tardive ; souhaite que cette carence ne se renouvelle plus (7 mars 1961) — (p. 12, 12)

Voir aussi :

LE PRÉSIDENT DE L'ASSEMBLÉE
PARLEMENTAIRE EUROPÉENNE

BATTISTA, EmilioNominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)

Documentation

- Proposition de résolution (doc. 13), avec M. Plevin, relative à la composition de la commission de l'agriculture (9 mars 1961) — (p. 119)

Débats

- Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :

— intervient, en qualité de président de la com. politique, et demande au président Wigny une précision sur la déclaration publiée dans la presse selon laquelle la convention relative aux élections européennes serait examinée lors de la conférence des chefs de gouvernement à Bonn ; ne peut se rallier à cette procédure, car elle ne répond pas au traité ; demande également où en sont les projets de fusion des exécutifs et de création d'une Université européenne renvoyés tous les deux à la conférence de Bonn (9 mars 1961) — (pp. 111-113)

BATTISTINI, GiulioNominations

- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la recherche et de la culture (8 mars 1961) — (p. 35)

BECH, JeanNominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)

- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)

- Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)

- Membre de la commission de la recherche et de la culture (8 mars 1961) — (p. 35)

BÉGUÉ, CamilleNominations

- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

BERGMANN, KarlNominations

- Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)

BERKHAN, Karl WilhelmNominations

- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la recherche et de la culture (8 mars 1961) — (p. 35)

BERNASCONI, JeanNominations

- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)

BERSANI, GiovanniNominations

- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)

BERTRAND, AlfredNominations

- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 34)

BIESHEUVEL, B. W.Nominations

- Membre de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 8)

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)

BIRKELBACH, Willi, président du groupe socialiste

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :
 - intervient (9 mars 1961) — (p. 97)
 - intervient au nom du groupe socialiste ; donne une précision sur la portée du débat en cours ; évoque quelques questions intéressant l'activité des Communautés ; constate qu'une volonté générale se manifeste en faveur d'une collaboration politique entre les Etats membres ; souligne les buts concrets poursuivis par les socialistes et demande que les institutions communautaires et les gouvernements veillent à ne pas paralyser les Communautés existantes ; se déclare favorable à la réunion de nouvelles conférences des chefs de gouvernement (9 mars 1961) — (pp. 105-107)

BIRRENBACH, Kurt

Nominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)

BLAISSE, P. A., vice-président de l'Assemblée parlementaire européenne

Nominations

- Vice-président de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 8)
- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission juridique (8 mars 1961) — (p. 35)

Documentation

- Rapport (doc. 2) et proposition de résolution au nom de la commission des questions juridiques, du règlement et des immunités sur la dénomination des commissions de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 10)

Débats

- préside au cours de la séance du 10 mars 1961
- Dénomination des commissions de l'Assemblée :
 - rapport (doc. 2) et propos. de résol. de la com. des questions juridiques, du règlement et des immunités et amend. :
 - présente son rapport (7 mars 1961) — (pp. 12-13)
 - se rallie à la proposition de M. Kapteyn (7 mars 1961) — (p. 15)
 - accepte la proposition de M. Kreyssig (7 mars 1961) — (p. 15)
 - répond, en tant que rapporteur, aux observations faites, notamment par M. De Block ; indique que les nouvelles dénominations des commissions ont été discutées longuement par la com., qu'elles ont été acceptées par le comité des présidents et qu'il ne voit aucune raison de les modifier encore (7 mars 1961) — (p. 16)
- Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :
 - expose le point de vue néerlandais à l'égard des propositions françaises relatives à la forme nouvelle de collaboration politique entre les Six ; approuve, dans les grandes lignes, la position adoptée par le gouvernement néerlandais lors de la conférence de Paris ; souhaite que, lors de la prochaine conférence à Bonn, les problèmes soient abordés de manière constructive (9 mars 1961) — (pp. 95-97)

BOHY, Georges

Nominations

- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission juridique (8 mars 1961) — (p. 35)

BONINO, Uberto

Démission

- Membre de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 8)

BOSCARY-MONSSERVIN, Roland

Nominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- Travailleurs salariés agricoles :
 - rapport complémentaire (doc. 8) et propos. de résol. de la com. des affaires sociales :
 - intervient, à titre personnel, afin de rectifier un passage de l'exposé de M. van der Ploeg relatif à la repré-

sentation des travailleurs à la conférence chargée de traiter de l'ensemble des problèmes sociaux ; aimerait que le rapporteur précisât son point de vue sur ce point (8 mars 1961) — (pp. 69-70)

— se déclare entièrement satisfait des explications fournies par M. van der Ploeg (8 mars 1961) — (p. 72)

BOUSCH, Jean-Eric

Nominations

- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- Situation économique dans la Communauté :
— pose à M. Marjolin quelques questions concrètes sur les mesures envisagées pour influencer sur la conjoncture (10 mars 1961) — (pp. 139-140)

BRACCESI, Giorgio

Nominations

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des budgets et de l'administration (8 mars 1961) — (p. 35)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

BRIOT, Louis

Nominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- Liberté d'établissement et libre prestation des services :
— rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :
— formule quelques objections au sujet de l'interprétation de l'art. 53 du traité relatif au droit d'établissement et souligne les difficultés qui résulteraient pour la France dans le domaine agricole de son application (7 mars 1961) — (pp. 21-23)

BRUNHES, Julien

Nominations

- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)

BURGBACHER, Friedrich

Nomination

- Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)

Documentation

- Amendement n° 1 au nom de la commission pour la politique énergétique à la proposition de résolution sur la dénomination des commissions de l'Assemblée parlementaire européenne (doc. 2) (7 mars 1961) — (p. 16)

Débats

- Dénomination des commissions de l'Assemblée :
— rapport (doc. 2) et propos. de résol. de la com. des questions juridiques, du règlement et des immunités et amend. :
— souhaite que la suggestion émise par M. De Block soit prise en considération et que les commissions soient consultées sur la question de leur dénomination (7 mars 1961) — (pp. 15-16, 16, 16)
— accepte de retirer son amend. après avoir pris acte des déclarations de M. Kapteyn (7 mars 1961) — (p. 16)

- Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :

— pose à M. Wigny une question concrète concernant les négociations futures entre la C.E.E., d'une part, et la Grande-Bretagne, l'A.E.L.E., d'autre part (9 mars 1961) — (pp. 112-113)

CAMPEN, Ph. C. M. van

Nominations

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)

CARBONI, Enrico

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- Liberté d'établissement et libre prestation des services :
— rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :
— approuve les déclarations de M. Deringer relatives au problème du cinéma et souhaite que, dans ce domaine, le processus d'unification soit accéléré et que les échanges soient facilités ; demande à M. Caron quelques précisions sur les travaux du

groupe spécialisé pour ces questions ; attire l'attention bienveillante des membres de l'Assemblée sur l'amend. qu'il présente avec MM. Deringer et Schuijt et espère que celui-ci obtiendra un vote favorable (8 mars 1961) — (pp. 38-39)

les aspects des problèmes de la liberté d'établissement et de la libre prestation des services (8 mars 1961) — (pp. 51-57)

CARCASSONNE, Roger

Nominations

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

— Travailleurs salariés agricoles :

- rapport complémentaire (doc. 8) et propos. de résol. de la com. des affaires sociales :

— intervient au nom du groupe socialiste ; traite brièvement de quelques points particuliers de la propos. de résol. sur la situation sociale des travailleurs salariés agricoles ; évoque les buts et les compétences de la conférence sur les problèmes sociaux dans l'agriculture envisagée par la Commission de la C.E.E. ; estime que le principe d'une stabilisation de l'emploi agricole contenu dans la propos. de résol. doit être pris en considération sans tarder ; prie la Commission de la C.E.E. de se livrer à une vaste enquête sur les conditions de logement des travailleurs salariés agricoles (8 mars 1961) — (pp. 68-69)

CARCATERRA, Antonio

Nominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des budgets et de l'administration (8 mars 1961) — (p. 35)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

CARON, Giuseppe, vice-président de la Commission de la C.E.E.

Débats

— Liberté d'établissement et libre prestation des services :

- rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :

— remercie les membres de la com. du marché intérieur, les rapporteurs, MM. Kreyssig et Thorn et les parlementaires qui sont intervenus dans le débat ; répond aux diverses questions posées et précise la position de la Commission de la C.E.E. à l'égard de tous

CHARPENTIER, René

Nominations

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la recherche et de la culture (8 mars 1961) — (p. 35)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

Documentation

- Rapport (doc. 5) et projet d'avis au nom de la commission de l'agriculture ayant pour objet la consultation demandée à l'Assemblée parlementaire européenne par le Conseil de la Communauté économique européenne sur la proposition de la Commission relative à une décision du Conseil prévoyant la perception d'une taxe à l'importation dans un Etat membre de certaines marchandises résultant de la transformation de produits agricoles (7 mars 1961) — (p. 10)

Débats

— Liberté d'établissement et libre prestation des services :

- rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :

— formule quelques remarques sur le rapport de M. Kreyssig et sur le problème essentiel de la liberté d'établissement (8 mars 1961) — (pp. 44-45)

— Taxe à l'importation de certaines marchandises agricoles :

- rapport (doc. 5) et projet d'avis de la com. de l'agriculture :

— présente son rapport (8 mars 1961) — (pp. 59-60)

— défend le texte présenté par la com. et recommande à l'Assemblée de repousser la demande de M. Mansholt (8 mars 1961) — (pp. 64-65)

— se déclare d'accord avec la déclaration de M. Vredeling (8 mars 1961) — (p. 65)

— indique que la com. de l'agriculture s'est prononcée à l'unanimité en faveur du texte soumis à l'Assemblée (8 mars 1961) — (p. 65)

CORNIGLION-MOLINIER, Edward

Nominations

- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)

- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la recherche et de la culture (8 mars 1961) — (p. 35)

COULON, Pierre

Nominations

- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (9 mars 1961) — (p. 76)

Démission

- Membre de la commission du marché intérieur (9 mars 1961) — (p. 76)

DANIELE, Antonio

Nominations

- Membre de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 8)
- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)

DARRAS, Henri

Nominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)

DE BLOCK, August

Nominations

- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la recherche et de la culture (8 mars 1961) — (p. 35)

Débats

- Dénomination des commissions de l'Assemblée :
 - rapport (doc. 2) et propos. de résol. de la com. des questions juridiques, du règlement et des immunités et amend. :
 - rend hommage au rapporteur et estime que la dénomination des commissions doit être simplifiée ; fait toutefois quelques réserves quant aux propositions présentées par M. Blaisse ; souhaite que les commissions soient consultées sur ce point (7 mars 1961) — (p. 14)

DE BOSIO, Francesco

Nomination

- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)

DEHOUSSE, Fernand

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- Dénomination des commissions de l'Assemblée :
 - rapport (doc. 2) et propos. de résol. de la com. des questions juridiques, du règlement et des immunités et amend. :
 - approuve les dénominations des commissions présentées par la com. et souhaite que l'Assemblée adopte la propos. de résol. qui lui est soumise ainsi que la liste qui y est annexée (7 mars 1961) — (pp. 14-15)
- Liberté d'établissement et libre prestation des services :
 - rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :
 - demande à M. Caron dans quelle mesure la Commission de la C.E.E. tient compte en matière d'établissement des traités bilatéraux et des conventions existantes et demande si ces textes sont pleinement conciliables avec la politique de l'exécutif (8 mars 1961) — (p. 50)

— Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :

- intervient en tant qu'orateur mandaté par le groupe socialiste ; remercie M. le président Wigny de son remarquable exposé ; pose plusieurs questions au Conseil sur le rôle des institutions communautaires dans les nouveaux développements, sur la compétence et les attributions de l'organisme intergouvernemental créé, ainsi que sur la commission constituée lors de la récente conférence au sommet ; évoque également les problèmes des élections européennes, de la fusion des exécutifs et de l'Université européenne (9 mars 1961) — (pp. 85-87, 87-88)
- intervient (9 mars 1961) — (p. 97)

DEIST, Heinrich

Nomination

- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)

Documentation

- Proposition de résolution (doc. 14) (avec MM. Kapteyn, Lindenberg, Bech, Batta-

glia et Armengaud) sur la situation conjoncturelle de la Communauté économique européenne (10 mars 1961) — (p. 144)

Débats

- **Situation économique dans la Communauté :**
— expose, en tant que président de la com. économique et financière, le résultat des délibérations de celle-ci avec les représentants de la Commission de la C.E.E. concernant la déclaration de M. Marjolin sur la situation de la conjoncture dans la C.E.E. (10 mars 1961) — (pp. 124-128)

DE KINDER, Roger

Nominations

- **Membre de la commission de l'agriculture** (8 mars 1961) — (p. 34)
— **Membre de la commission des transports** (8 mars 1961) — (p. 34)
— **Membre de la commission de la recherche et de la culture** (8 mars 1961) — (p. 35)
— **Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne** (9 mars 1961) — (p. 76)

DE RIEMAECKER-LEGOT, Marguerite

Nominations

- **Membre de la commission sociale** (8 mars 1961) — (p. 34)
— **Membre de la commission des budgets et de l'administration** (8 mars 1961) — (p. 35)

DERINGER, Arved

Nominations

- **Membre de la commission du marché intérieur** (8 mars 1961) — (p. 34)
— **Membre de la commission des transports** (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- **Liberté d'établissement et libre prestation des services :**
— *rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :*
— évoque, d'une manière succincte, deux sujets traités par MM. Kreyssig et Thorn dans leurs rapports, à savoir : les répercussions de la liberté générale d'établissement sur les marchés de l'Etat ou d'autres entités juridiques de droit public et de la libre prestation des services dans le domaine du film ; indique que MM. Carboni, Schuijt et lui-même présenteront un amend. relatif à ce dernier problème ; affirme que les problèmes techniques et spéciaux doivent retenir toute l'attention des hommes politiques car de leur solution dépendra réellement la construction européenne (8 mars 1961) — (pp. 35-37)

— *rapport complémentaire (doc. 11) et projet d'avis au nom de la com. du marché intérieur et amend. :*

— est d'avis que la portée des deux amend. de M. Armengaud ne peut être actuellement appréciée ; souhaite que les desiderata de celui-ci figurent au procès-verbal et parviennent à la connaissance de la Commission de la C.E.E. (10 mars 1961) — (p. 147)

DE SMET, Pierre

Nominations

- **Membre de la commission du marché intérieur** (8 mars 1961) — (p. 34)
— **Membre de la commission économique et financière** (8 mars 1961) — (p. 34)
— **Membre de la commission de la recherche et de la culture** (8 mars 1961) — (p. 35)

Débats

— **Liberté d'établissement et libre prestation des services :**

— *rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :*

— fait quelques remarques concernant l'ordre du jour de la session et l'activité de l'Assemblée ; déplore que des considérations juridiques se multiplient à l'infini et constituent l'essentiel de la discussion en cours ; souhaite que la Commission de la C.E.E., l'Assemblée et le Conseil réalisent avec la plus grande célérité possible la liberté d'établissement et la libre prestation des services (7 mars 1961) — (pp. 28-29)

DE VITA, Francesco

Nominations

- **Membre de la commission de l'agriculture** (8 mars 1961) — (p. 34)
— **Membre de la commission économique et financière** (8 mars 1961) — (p. 34)
— **Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne** (9 mars 1961) — (p. 76)

DIJK, F. G. van

Nominations

- **Membre de la commission de l'agriculture** (8 mars 1961) — (p. 34)
— **Membre de la commission du marché intérieur** (8 mars 1961) — (p. 34)
— **Membre de la commission des budgets et de l'administration** (8 mars 1961) — (p. 35)
— **Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne** (9 mars 1961) — (p. 76)

Débats

— **Taxe à l'importation de certaines marchandises agricoles :**

— rapport (doc. 5) et projet d'avis de la com. de l'agriculture :

— demande que l'Assemblée vote séparément sur l'art. 2 et déclare qu'il s'abstiendra de voter sur ce point (8 mars 1961) — (p. 65 et 65)

— Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :

— déclare que les conceptions néerlandaises sont bien telles que M. Blaisse les a exposées ; remercie M. Wigny d'avoir accepté d'exprimer son point de vue sur certains points du communiqué publié par la conférence ; pose diverses questions au sujet du développement politique commun ; est d'avis que l'organe chargé de la politique étrangère de l'Europe ne doit pas être uniquement un corps administratif (9 mars 1961) — (pp. 100-101)

DROUOT L'HERMINE, Jean

Nominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des budgets et de l'administration (8 mars 1961) — (p. 35)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)
- Membre de la commission juridique (10 mars 1961) — (p. 122)

DULIN, André

Nomination

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)

DUVIEUSART, Jean

Nominations

- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

— Liberté d'établissement et libre prestation des services :

— rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :

— évoque différents problèmes susceptibles d'intéresser les barreaux des six États de la Communauté sur lesquels il attire l'attention de la Commission de la C.E.E. (8 mars 1961) — (pp. 45-47)

ENGELBRECHT-GREVE, Ernst H.

Nominations

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)

ESTÈVE, Yves

Nominations

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission juridique (8 mars 1961) — (p. 35)

FAURE, Maurice

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

Débats

— Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :

— déplore le fait que le débat sur l'autorité politique européenne se déroule alors que l'Assemblée ne dispose que d'informations rudimentaires ; souligne l'importance du problème ; est d'avis que ce qui porte atteinte à l'intégration politique, porte nécessairement atteinte également à l'intégration économique ; estime une relance nécessaire et urgente (9 mars 1961) — (pp. 97, 97-98, 98-100)

FERRARI, Francesco

Nominations

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)

FERRETTI, Lando

Nominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

FILLIOL, JeanNominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- Liberté d'établissement et libre prestation des services :
 - rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :
 - évoque les répercussions susceptibles de résulter de la suppression des restrictions à la liberté d'établissement à l'égard des territoires d'outre-mer et déplore le manque de précisions du texte du programme général à ce sujet ; est d'avis que l'Assemblée ne peut admettre l'interprétation restrictive que la Commission donne des dispositions du traité et de la convention annexe et propose que l'Assemblée exprime sa volonté unanime d'accorder aux ressortissants de ces pays la réciprocité totale qui leur est reconnue dans le traité (8 mars 1961) — (pp. 47-48)

FISCHBACH, MarcelNominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission juridique (8 mars 1961) — (p. 35)

Débats

- Liberté d'établissement et libre prestation des services :
 - rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :
 - définit la position du groupe démocrate-chrétien à l'égard du problème de la liberté d'établissement et souligne les multiples difficultés que pose la suppression des restrictions pour l'ensemble des activités non salariées, pour l'artisanat et pour le petit commerce (7 mars 1961) — (pp. 23-27)

FOHRMANN, Jean, vice-président de l'Assemblée parlementaire européenneNominations

- Vice-président de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 8)
- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)

Débats

— préside au cours de la séance du 7 mars 1961

FRIEDENSBURG, FerdinandNominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la recherche et de la culture (8 mars 1961) — (p. 35)

FURLER, Hans, président de l'Assemblée parlementaire européenneNomination

- Président de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 8)

Débats

— préside au cours des séances des 7, 8, 9 et 10 mars 1961

Voir aussi :

LE PRÉSIDENT DE L'ASSEMBLÉE
PARLEMENTAIRE EUROPÉENNE

GAILLY, ArthurNominations

- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)

GARLATO, GiuseppeNominations

- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)

GEIGER, HugoNominations

- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la recherche et de la culture (8 mars 1961) — (p. 35)
- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)

Débats

- Liberté d'établissement et libre prestation des services :
 - rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :

— rend hommage aux rapporteurs de la com. du marché intérieur ; traite plus particulièrement du par. 34 du rapport de M. Thorn relatif aux questions de coordination ; estime que la proposition de programme général de la Commission de la C.E.E. constitue une heureuse initiative ; donne quelques précisions sur la position de la commission parlementaire au sujet du problème des assurances ; formule une remarque d'ordre juridique concernant le par. 24 du rapport de M. Thorn (8 mars 1961) — (pp. 42-44)

GENNAI TONIETTI, Erisia

Nominations

- Membre de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 8)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)

GOES van NATERS, Jonkheer M. van der

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission juridique (8 mars 1961) — (p. 35)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

GRANZOTTO BASSO, Luciano

Nominations

- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission juridique (8 mars 1961) — (p. 35)

Débats

— préside en tant que doyen d'âge au cours de la séance du 7 mars 1962

- **Allocution de M. le Président d'âge :**

— prononce une allocution à l'occasion de l'ouverture de la session constitutive de l'Assemblée (7 mars 1961) — (pp. 5-8)

GRAZIOSI, Dante

Nomination

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)

HAHN, Karl

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

HALLSTEIN, Walter, président de la Commission de la C.E.E.

Documentation

- Lettre de transmission (doc. 6 - I/II/III) des comptes de gestion et du bilan financier de la Communauté économique européenne afférents aux opérations du budget de l'exercice 1958 et du rapport de la commission de contrôle conformément à l'article 206 du traité de la C.E.E. (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :

— prend la parole en son nom personnel ; se déclare d'accord sur l'essentiel des déclarations de M. Wigny, président en exercice du Conseil ; analyse différents passages de son exposé et affirme que la Commission de la C.E.E. collaborera à l'accomplissement de la tâche qui attend les gouvernements dans la phase nouvelle de l'évolution européenne (9 mars 1961) — (pp. 89-91)

HERR, Joseph

Nominations

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

HIRSCH, Etienne, président de la Commission de l'Euratom

Documentation

- Lettre de transmission (doc. 7 - I/II/III) des comptes de gestion et du bilan financier de la Communauté européenne de l'énergie atomique afférents aux opérations du budget de l'exercice 1958 et du rapport de la commission de contrôle conformément à l'article 180 du traité de l'Euratom (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- Résultats de la conférence des gouvernements des 10 et 11 février 1961 :

— approuve entièrement les déclarations de M. Maurice Faure relatives à la nécessité vitale et à l'urgence d'une

autorité politique européenne; mentionne quelques points du communiqué et conclut en souhaitant qu'il soit tenu compte de l'expérience communautaire et que soient prises les précautions nécessaires afin d'être en mesure de franchir l'étape conduisant à l'unification politique européenne (9 mars 1961) — (pp. 113-114)

ILLERHAUS, Josef

Nominations

- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)

JANSSEN, M.M.A.A.

Nominations

- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la recherche et de la culture (8 mars 1961) — (p. 35)
- Membre de la commission des budgets et de l'administration (8 mars 1961) — (p. 35)

JANSSENS, Charles, vice-président de l'Assemblée parlementaire européenne

Nominations

- Vice-président de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 9)
- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission juridique (8 mars 1961) — (p. 35)

Débats

— préside au cours de la séance du 8 mars 1961

JARROSSON, Guy

Nominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)

KALBITZER, Hellmut, vice-président de l'Assemblée parlementaire européenne

Nominations

- Vice-président de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 9)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)

KAPTEYN, P. J.

Nominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- Dénomination des commissions de l'Assemblée :

— rapport (doc. 2) et propos. de résol. de la com. des questions juridiques, du règlement et des immunités et amend. :

— est d'avis que certaines dénominations de com. ne sont pas tout à fait conciliables avec les exigences de la langue néerlandaise; présente quelques modifications qu'il souhaite voir accepter par le président de la com. des questions juridiques (7 mars 1961) — (p. 15)

- Situation économique dans la Communauté :

— félicite M. Marjolin, au nom du groupe socialiste, pour l'intéressant exposé prononcé par lui lors de la session de janvier de l'Assemblée et en tire quelques conclusions; indique la voie dans laquelle son groupe souhaiterait voir s'engager la Communauté (10 mars 1961) — (pp. 129-131)

KOPF, Hermann

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :

— reconnaît le caractère politique des Communautés; remercie M. le président Wigny de son commentaire brillant du communiqué des ministres; estime que les échanges de vues de Paris se sont engagés dans une voie fructueuse et estime que la déclaration de l'ambassadeur des États-Unis près de l'O.T.A.N. et le télégramme adressé par le président Kennedy à la Commission de la C.E.E. sont des marques d'intérêt encourageantes qui impliquent une reconnaissance du travail politique commun (9 mars 1961) — (pp. 101-103)

KREYSSIG, Gerhard

Nominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)

- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des budgets et de l'administration (8 mars 1961) — (p. 35)

Documentation

- Rapport (doc. 1) au nom de la commission du marché intérieur de la Communauté ayant pour objet la consultation demandée à l'Assemblée parlementaire européenne (doc. 30/1960-1961) sur le programme général pour la suppression des restrictions à la liberté d'établissement (7 mars 1961) — (p. 10)
- Rapport complémentaire (doc. 11) et projet d'avis au nom de la commission du marché intérieur ayant pour objet la consultation demandée à l'Assemblée parlementaire européenne (doc. 30/1960-1961) sur le programme général pour la suppression des restrictions à la liberté d'établissement (9 mars 1961) — (p. 119)
- Rapport complémentaire (doc. 12) et projet d'avis au nom de la commission du marché intérieur ayant pour objet la consultation demandée à l'Assemblée parlementaire européenne (doc. 62/1960-1961) sur le programme général pour la suppression des restrictions à la libre prestation des services (9 mars 1961) — (p. 119)

Débats

- Dénomination des commissions de l'Assemblée :

— rapport (doc. 2) et propos. de résol. de la com. des questions juridiques, du règlement et des immunités et amend. :

— approuve la proposition de simplification des dénominations des commissions de l'Assemblée ; présente, toutefois, une suggestion relative à la dénomination de la com. de l'administration (7 mars 1961) — (p. 15)

- Liberté d'établissement et libre prestation des services :

— rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :

— présente son rapport (7 mars 1961) — (pp. 16-20)

— rapport complémentaire (doc. 11) et projet d'avis de la com. du marché intérieur et amend. :

— présente son rapport complémentaire (10 mars 1961) — (p. 145)

— retire la remarque qu'il a faite à la suite de l'explication fournie par M. Armengaud (10 mars 1961) — (p. 147)

— remercie M. Armengaud (10 mars 1961) — (p. 147)

— rapport complémentaire (doc. 12) et projet d'avis de la com. du marché intérieur :

— présente son rapport complémentaire (10 mars 1961) — (p. 148)

KRIER, Antoine

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des budgets et de l'administration (8 mars 1961) — (p. 35)
- Membre de la commission juridique (8 mars 1961) — (p. 35)

LEEMANS, Victor

Nominations

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)

LEGENDRE, Jean

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)

LE HODEY, Philippe

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

LENZ, Aloys M.

Nominations

- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)

LEVI SANDRI, Lionello, membre de la Commission de la C.E.E.

Débats

- Travailleurs salariés agricoles :

— rapport complémentaire (doc. 8) et propos. de résol. de la com. des affaires sociales :

— remercie les membres de l'Assemblée du cordial accueil qui lui a été réservé ; donne quelques précisions, au nom de la Commission de la C.E.E.,

sur la composition de la prochaine conférence sur les aspects sociaux de la politique agricole commune et indique que celle-ci est destinée exclusivement à des fins d'études et d'information et se bornera à une simple discussion de sujets déterminés fixés d'un commun accord par la Commission de la C.E.E. et les organisations syndicales (8 mars 1961) — (p. 73)

LICHTENAUER, W. F.

Nominations

- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)

Débats

- Liberté d'établissement et libre prestation des services :
 - rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :
 - souligne les points d'interférence existant entre les problèmes de liberté d'établissement et de libre prestation des services et les transports dans les Etats membres ; insiste auprès de la Commission de la C.E.E. afin qu'elle prenne une initiative décisive pour amorcer l'édification d'une politique commune des transports (8 mars 1961) — (pp. 37-38)

LINDENBERG, Heinrich

Nominations

- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission juridique (8 mars 1961) (p. 35)

Débats

- Situation économique dans la Communauté :
 - présente, au nom du groupe démocrate-chrétien, quelques remarques sur la procédure suivie par l'Assemblée en ce qui concerne le débat sur la situation économique ; émet le vœu que celui-ci se poursuive lors de la session de mai ; commente l'exposé de M. Marjolin et les déclarations de divers orateurs (10 mars 1961) — (pp. 135-136)

LÖHR, Walter

Nominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

LONGONI, Tarcisio

Démission

- Membre de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 8)

LÜCKER, Hans-August

Nominations

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

MALÈNE, Christian LUNET de la

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

Débats

- Liberté d'établissement et libre prestation des services :
 - rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :
 - prie la Commission de la C.E.E. de préciser la portée juridique de la décision que l'Assemblée est appelée à prendre sur les règlements qui lui sont soumis ; met l'accent sur les problèmes des marchés publics et de l'échéancier en matière agricole et tout particulièrement sur celui du prix des terres à propos duquel il a déjà posé deux questions écrites à la Commission de la C.E.E. (8 mars 1961) — (pp. 39-40)

- Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :

— énumère différentes raisons qui militent en faveur d'un pouvoir politique et constate que cet impératif rencontre l'accord de tous ; tente de définir la compétence du nouvel organisme politique et d'en préciser la composition ; évoque le problème des négociations entre la Communauté et le Royaume-Uni ; souligne l'urgence des problèmes et invite l'Assemblée à jouer son rôle politique et à assumer ses responsabilités (9 mars 1961) — (pp. 93-95)

— intervient (9 mars 1961) — (p. 98)

MALVESTITI, Piero, président de la Haute Autorité de la C.E.C.A.

Documentation

- Neuvième Rapport général de la Haute Autorité de la Communauté européenne du

charbon et de l'acier (doc. 3 - I/II) sur l'activité de la Communauté (1^{er} février 1960 — 31 janvier 1961) (7 mars 1961) — (p. 10)

- Exposé général (doc. 3 - III) sur les finances de la Communauté au cours de l'exercice 1959-1960 (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :

— est convaincu, à la suite de l'exposé de M. Wigny, qu'un excellent travail s'est effectivement réalisé à la conférence de Paris; fait, toutefois, quelques réserves sur les moyens mis en œuvre pour arriver à l'Europe unie; demande au Conseil de ne pas négliger l'appui des exécutifs dont l'expérience technique ne sera pas complètement inutile (9 mars 1961) — (pp. 91-92)

MANSHOLT, S. L., vice-président de la Commission de la C.E.E.

Débats

- Taxe à l'importation de certaines marchandises agricoles :

— rapport (doc. 5) et projet d'avis de la com. de l'agriculture :

— fait remarquer que l'amend. proposé par les com. de l'agriculture et du marché intérieur à l'art. 2 du texte de la Commission ne lui paraît ni opportun, ni justifié et se voit forcé de le combattre énergiquement; prie l'Assemblée de rejeter cette modification du texte (8 mars 1961) — (pp. 63-64)

MARENGHI, Francesco

Nominations

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)

MARGULIES, Robert

Nominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la recherche et de la culture (8 mars 1961) — (p. 35)
- Membre de la commission des budgets et de l'administration (8 mars 1961) — (p. 35)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

Débats

- Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :

— remercie M. le ministre Wigny de sa déclaration; déplore le manque de résultats concrets de la conférence;

estime que la C.E.E. n'est qu'une étape dans la marche vers le but à atteindre, à savoir: l'établissement de relations non seulement économiques mais politiques en Europe; rappelle que les peuples de la Communauté souhaitent que ce but soit atteint sans hésitation, ni équivoque (9 mars 1961) — (pp. 103-104)

MARJOLIN, Robert, vice-président de la Commission de la C.E.E.

Débats

- Situation économique dans la Communauté :

— apporte quelques précisions complémentaires à sa déclaration de janvier afin d'y incorporer les récents développements; répond aux différentes questions posées au cours du débat; analyse les conséquences des réévaluations opérées en Allemagne et aux Pays-Bas (10 mars 1961) — (pp. 140-144)

MARTINELLI, Mario

Démission

- Membre de l'Assemblée parlementaire européenne (8 mars 1961) — (p. 8)

MARTINO, Edoardo

Nominations

- Membre de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 8)
- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)

MARTINO, Gaetano

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la recherche et de la culture — (8 mars 1961) — (p. 35)

METZGER, Ludwig

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)

MICARA, Pietro

Nomination

- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)

MORO, Gerolamo LinoNominations

- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)

Documentation

- Rapport (doc. 10) et proposition de résolution au nom de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement et de la troisième délégation de l'Assemblée parlementaire européenne chargée d'une mission d'étude et d'information dans certains pays et territoires d'outre-mer sur le fonctionnement du Fonds de développement avec demande de discussion d'urgence (9 mars 1961) — (p. 119)

Débats

- Fonds de développement :
 - rapport (doc. 10) et propos. de résol. de la com. pour la coopération avec des pays en voie de développement :
 - présente son rapport (10 mars 1961) — (pp. 122-123)

MOTTE, BertrandNominations

- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)

MOTZ, RogerNominations

- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la recherche et de la culture (8 mars 1961) — (p. 35)

MÜLLER-HERMANN, ErnstNomination

- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)

NEDERHORST, G. M.Nominations

- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)

ODENTHAL, WillyNomination

- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)

PEDINI, MarioNominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la recherche et de la culture (8 mars 1961) — (p. 35)

PENAZZATO, DinoDémission

- Membre de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 8)

PEYREFITTE, AlainNominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :

— déclare ne pas pouvoir partager l'optimisme des orateurs précédents en ce qui concerne le communiqué de la conférence de Paris ; relève dans ce communiqué plusieurs positions de recul et demande à M. Wigny la raison de ces reculs et si ceux-ci doivent être considérés comme définitifs ; souligne la nécessité de favoriser un certain dynamisme en faveur de la construction européenne et espère que les difficultés seront surmontées au cours des prochaines semaines (9 mars 1961) — (pp. 107-111)

PHILIPP, GerhardNomination

- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)

PICCIONI, AttilioNomination

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)

PLEVEN, René, président du groupe des libéraux et apparentésNominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)

PLOEG, C. J. van derNominations

- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)

Documentation

- Rapport complémentaire (doc. 8) et proposition de résolution au nom de la commission des affaires sociales sur la situation sociale des travailleurs salariés agricoles (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- **Travailleurs salariés agricoles :**
 - rapport complémentaire (doc. 8) et propos. de résol. de la com. des affaires sociales :
 - présente son rapport complémentaire (8 mars 1961) — (pp. 65-67)
 - donne quelques explications à M. Boscary-Monsservin concernant le texte dont il est l'auteur (8 mars 1961) — (p. 70)

POHER, Alain, président du groupe démocrate-chrétienNominations

- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des budgets et de l'administration (8 mars 1961) — (p. 35)

Débats

- **Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :**
 - remercie M. Wigny, en tant que président du groupe démocrate-chrétien, pour le commentaire qu'il a présenté sur le communiqué publié à l'issue de la conférence de Paris ; est d'avis que cette rencontre a rendu possible un rapprochement des points de vue et déclare que son groupe est optimiste quant à l'avenir immédiat ; exprime toutefois quelques inquiétudes de son groupe au sujet de l'organisation structurelle de l'Europe, les relations des Six avec les pays tiers et notamment avec la Grande-Bretagne ; souligne la nécessité d'améliorer et de compléter l'œuvre entreprise, de réaliser les élections au suffrage universel de l'Assemblée, d'accroître les compétences de celle-ci et de procéder à la fusion des exécutifs (9 mars 1961) — (pp. 81-85)

PONTI, GiovanniNominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)

— Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)

— Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

POSTHUMUS, S. A.Nominations

- Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la recherche et de la culture (8 mars 1961) — (p. 35)

LE PRÉSIDENT DE L'ASSEMBLÉE PARLEMENTAIRE EUROPÉENNEDébats— **Allocution de M. le Président :**

— prononce une allocution à l'occasion de son élection à la présidence de l'Assemblée (7 mars 1961) — (pp. 8-9)

— **Nomination d'un membre de la Commission de la C.E.E. :**

— communique à l'Assemblée le texte d'une lettre de M. Wigny, président de la conférence des représentants des gouvernements des Etats membres, relative à la nomination de M. Levi Sandri en tant que membre de la Commission de la C.E.E. en remplacement de M. Petrilli (7 mars 1961) — (p. 10)

— **Renvoi pour avis à une commission :**

— informe que la consultation relative à la proposition d'un premier règlement d'application des art. 85 et 86 du traité C.E.E. a été renvoyée pour avis à la com. de la politique à long terme, des questions financières et des investissements (7 mars 1961) — (p. 11)

— **Conférence avec les Parlements d'Etats africains et de Madagascar :****(M. Battaglia, vice-président)**

— propose à l'Assemblée, suite à une lettre adressée par MM. Battista et Scheel au bureau, la constitution d'un groupe de travail chargé de la préparation des documents de travail relatifs aux thèmes de discussions prévus pour la conférence de l'Assemblée avec les Parlements d'Etats africains et de Madagascar ; précise le mandat de ce groupe de travail (9 mars 1961) — (p. 89)

— **Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :**

— remercie M. le ministre Wigny pour les paroles qu'il a prononcées en guise de conclusion ainsi que tous les orateurs qui ont pris part au débat (9 mars 1961) — (p. 118)

— **Conférence avec les Parlements d'Etats africains et de Madagascar :**

— présente un rapport condensé à l'Assemblée sur l'évolution des travaux relatifs à la préparation de la conférence (9 mars 1961) — (pp. 118-119)

— Renvoi pour avis à une commission :

— informe que la propos. de résol. de MM. Battista et Pleven relative à la composition de la com. de l'agriculture (doc. 13) a été renvoyée pour avis à la com. de l'agriculture (10 mars 1961) — (p. 152)

— Allocution de M. le Président :

— prononce une allocution à l'occasion de l'interruption de la session de l'Assemblée (10 mars 1961) — (pp. 152-153)

PRETI, Luigi

Nominations

- Membre de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 8)
- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)

PROBST, Maria

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission juridique (8 mars 1961) — (p. 35)

RAMIZASON, Julien

Nomination

- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)

RESTAT, Etienne

Nominations

- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)

Démission

- Membre de la commission des transports (9 mars 1961) — (p. 76)

RICHARTS, Hans

Nominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)

— Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)

— Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)

— Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

Débats

— Taxe à l'importation de certaines marchandises agricoles :

— rapport (doc. 5) et projet d'avis de la com. de l'agriculture :

— prie la Commission de la C.E.E. de veiller, lors de la fixation du prélèvement, à ne léser ni les intérêts des consommateurs, ni ceux des producteurs (8 mars 1961) — (p. 63)

— Travailleurs salariés agricoles :

— rapport complémentaire (doc. 8) et propos. de résol. de la com. des affaires sociales :

— remercie M. van der Ploeg d'avoir tenu largement compte lors de la rédaction de sa propos. de résol., des suggestions qu'il avait émises en commission et en séance plénière ; est d'avis, que le par. 11 de cette propos. de résol. relatif aux salaires minima ne pourra être appliqué étant donné la situation en république fédérale d'Allemagne (8 mars 1961) — (pp. 70-71)

RUBINACCI, Leopoldo, vice-président de l'Assemblée parlementaire européenne

Nominations

- Vice-président de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 9)
- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission juridique (8 mars 1961) — (p. 35)

Débats

— préside au cours de la séance du 8 mars 1961

SABATINI, Armando

Nominations

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

— Situation économique dans la Communauté :

— est d'avis que l'exposé de M. Marjolin est propre à stimuler les efforts en faveur du développement économique et politique de la Communauté ; souligne l'importance des problèmes économiques et décrit les efforts accomplis en Italie dans ce secteur ;

souhaite que l'Amérique et l'Europe recherchent en commun les moyens de donner une orientation commune à leur économie (10 mars 1961) — (pp. 131-133)

SALADO, Xavier

Nominations

- Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (9 mars 1961) — (p. 76)

SANTERO, Natale

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)
- Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

SCARASCIA, Carlo

Nominations

- Membre de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 8)
- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)

SCELBA, Mario

Nomination

- Membre de la commission juridique (8 mars 1961) — (p. 35)

SCHAUS, Lambert, membre de la Commission de la C.E.E.

Débats

- Liberté d'établissement et libre prestation des services :

— rapports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :

— approuve l'exposé de M. le vice-président Caron et évoque les problèmes qui se posent en matière de transports, dans le cadre du programme général pour la suppression des restrictions à la libre prestation des services (8 mars 1961) — (pp. 57-59)

SCHEEL, Walter

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission juridique (8 mars 1961) — (p. 35)

SCHILD, Heinrich

Nomination

- Membre de la commission des budgets et de l'administration (8 mars 1961) — (p. 35)

SCHMIDT, Helmut

Nominations

- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)

SCHMIDT, Martin

Nominations

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)

SCHOUWENAAR-FRANSEN, J. F.

Nominations

- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la recherche et de la culture (8 mars 1961) — (p. 35)
- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)

SCHUIJT, W. J.

Nominations

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission spéciale temporaire pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)

Débats

- Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :

— déclare, à la suite des déclarations de M. Wigny, que la voie empruntée à Paris était bonne ; pose quelques questions très précises au sujet de la composition de la commission envisagée par les ministres (9 mars 1961) — (pp. 104-105)

SCHUMAN, Robert

Nomination

- Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)

SIMONINI, AlbertoDémission

- Membre de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 8)

SMETS, DoreNominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des budgets et de l'administration (8 mars 1961) — (p. 35)

STARKE, HeinzNominations

- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- Situation économique dans la Communauté :

— prend position sur certains points évoqués par différents orateurs ; fait remarquer combien sont modestes les compétences de la Commission de la C.E.E. dans le domaine de la politique de la conjoncture ; décrit la situation telle qu'elle se présente en Allemagne après la réévaluation ; évoque les difficultés que rencontrent les États-Unis sur le plan économique ; s'inquiète de l'influence exercée par l'agriculture sur les relations à l'intérieur de la Communauté et avec les pays tiers ; traite de problèmes de politique commerciale et énergétique (10 mars 1961) — (pp. 136-139)

STORCH, AntonNominations

- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)

STORTI, BrunoNomination

- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)

STRÄTER, HeinrichNomination

- Membre de la commission de la protection sanitaire (8 mars 1961) — (p. 35)

STROBEL, KäteNominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)

Débats

- Taxe à l'importation de certaines marchandises agricoles :

— rapport (doc. 5) et projet d'avis de la com. de l'agriculture :

— déclare, au nom du groupe socialiste, que la promulgation du règlement est nécessaire ; estime que la raison principale de la création d'un prélèvement à l'importation est le manque d'harmonisation des prix des matières premières ; approuve la déclaration de la com. de l'agriculture selon laquelle cette taxe disparaîtrait dès l'instant où les prix de base seraient parvenus à un niveau uniforme (8 mars 1961) — (pp. 62-63)

— indique que quelques membres de la com. de l'agriculture se sont prononcés contre l'amend. de la commission et pour le texte proposé par la Commission de la C.E.E. (8 mars 1961) — (p. 65)

TARTUFOLI, AmorNominations

- Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission économique et financière (8 mars 1961) — (p. 34)

TEISSEIRE, LéonNomination

- Membre de la commission juridique (8 mars 1961) — (p. 35)

Démission

- Membre de la commission juridique (10 mars 1961) — (p. 122)

THORN, GastonNominations

- Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)
- Membre de la commission des budgets et de l'administration (8 mars 1961) — (p. 35)
- Membre de la commission juridique (8 mars 1961) — (p. 35)

Documentation

- **Rapport (doc. 4) au nom de la commission du marché intérieur de la Communauté ayant pour objet la consultation demandée à l'Assemblée parlementaire européenne sur le programme général pour la suppression des restrictions à la libre prestation des services (7 mars 1961) — (p. 10)**

Débats

- **Liberté d'établissement et libre prestation des services :**
 - *rappports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :*
 - présente son rapport (7 mars 1961) — (pp. 20-21)

TURANI, DanieleNominations

- **Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)**
- **Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)**

Débats

- **Liberté d'établissement et libre prestation des services :**
 - *rappports (doc. 1 et 4) de la com. du marché intérieur :*
 - prend la parole en qualité d'ancien président de la com. du marché intérieur ; indique la raison pour laquelle les deux rapports contiennent de nombreuses considérations identiques ; mentionne quelques problèmes méritant une attention particulière et affirme que les échanges de services sont d'une importance psychologique indéniable et contribueront à la réalisation de l'unité politique européenne (8 mars 1961) — (pp. 40-42)

VALS, FrancisNominations

- **Membre de la commission politique (8 mars 1961) — (p. 34)**
- **Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)**
- **Membre de la commission des budgets et de l'administration (8 mars 1961) — (p. 35)**
- **Membre de la commission temporaire spéciale pour l'association de la Grèce à la Communauté économique européenne (9 mars 1961) — (p. 76)**

Documentation

- **Rapport intérimaire (doc. 9) et proposition de résolution au nom de la commission des budgets et de l'administration sur la clôture des comptes de l'Assemblée parlementaire européenne pour l'exercice 1960 (1^{er} janvier - 31 décembre 1960) (9 mars 1961) — (p. 76)**

Débats

- **Clôture des comptes de l'Assemblée pour 1960 :**

— *rapport intérimaire (doc. 9) et propos. de résol. de la com. des budgets et de l'administration :*

— présente son rapport intérimaire (10 mars 1961) — (pp. 123-124)

VANRULLEN, Emile, vice-président de l'Assemblée parlementaire européenneNominations

- **Vice-président de l'Assemblée parlementaire européenne (7 mars 1961) — (p. 9)**
- **Membre de la commission du marché intérieur (8 mars 1961) — (p. 34)**
- **Membre de la commission de l'énergie (8 mars 1961) — (p. 34)**

Débats

— préside au cours de la séance du 9 mars 1961.

VIAL, JacquesNominations

- **Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement (8 mars 1961) — (p. 34)**
- **Membre de la commission des transports (8 mars 1961) — (p. 34)**

VREDELING, H.Nominations

- **Membre de la commission du commerce extérieur (8 mars 1961) — (p. 34)**
- **Membre de la commission de l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 34)**
- **Membre de la commission sociale (8 mars 1961) — (p. 34)**

Débats

- **Taxe à l'importation de certaines marchandises agricoles :**
 - *rapport (doc. 5) et projet d'avis de la com. de l'agriculture :*
 - rappelle à M. Charpentier la position adoptée par l'Assemblée lors de la session de janvier vis-à-vis du système de prélèvement (8 mars 1961) — (p. 65)
 - précise la raison de son abstention dans le vote (8 mars 1961) — (p. 65)

— **Travailleurs salariés agricoles :**

— *rapport complémentaire (doc. 8) et propos. de résol. de la com. des affaires sociales :*

— formule différentes remarques à propos de la déclaration de M. Boscary-Monsservin au sujet de la composition de la conférence sur les problèmes sociaux dans l'agriculture ; insiste, au nom de son groupe, pour que la Commission de la C.E.E. se prononce en

faveur d'une composition paritaire de la conférence et pour l'examen paritaire des problèmes sociaux dans l'agriculture (8 mars 1961) — (p. 71)

— est d'avis que le raisonnement de M. Boscary-Monsservin est irréaliste étant donné l'importance égale des problèmes sociaux intéressant les travailleurs salariés et les exploitants indépendants (8 mars 1961) — (p. 72)

— **Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :**

— demande une précision à M. Blaisse à la suite de ses déclarations sur la position du gouvernement et du parlement néerlandais (9 mars 1961) — (p. 97, 97 et 97)

WEINKAMM, Otto

Nominations

— **Membre de la commission des transports** (8 mars 1961) — (p. 34)

— **Membre de la commission des budgets et de l'administration** (8 mars 1961) — (p. 35)

— **Membre de la commission juridique** (8 mars 1961) — (p. 35)

WIGNY, Pierre, L.J.J., président en exercice des Conseils de la C.E.E. et de l'Euratom

Débats

— **Résultats de la conférence gouvernementale des 10 et 11 février 1961 :**

— félicite M. Furler à l'occasion de sa réélection à la présidence de l'Assemblée ; commente, en tant que président des Conseils, les termes du communiqué publié à l'issue de la réunion des chefs d'Etat ou de gouvernement et des ministres des affaires étrangères (9 mars 1961) — (pp. 76-80)

— intervient (9 mars 1961) — (p. 87)

— répond, en son nom personnel, aux diverses questions posées au cours de la discussion (9 mars 1961) — (pp. 114-118)

ZOTTA, Mario

Nominations

— **Membre de la commission du commerce extérieur** (8 mars 1961) — (p. 34)

— **Membre de la commission pour la coopération avec des pays en voie de développement** (8 mars 1961) — (p. 34)

— **Membre de la commission juridique** (8 mars 1961) — (p. 35)